



Espediente zk./Nº Expediente: 2020IGOB0022
Gaia/Asunto: Tokiko Gobernu Batzarraren ohiko bilkura 2020/11/03

Tokiko Gobernu Batzarra 2020ko azaroaren 03an eginiko ohiko bilkurari dagokion akta.

Errenteriako Udaletxean, 2020ko azaroaren 03ako 09:15ak zirela, lehenengo deialdian eta Garazi Lopez de Etxazarreta Auzmendi Alkateordearen esanetara (EH Bildu Orereta/Errenteria) alkatearen ezinetorria dela-eta, ondoko zinegotziak elkartu dira:

EH Bildu Orereta/Errenteria

- Bernar LEMOS TABERNA
- José Ramón Gurrutxaga Zubizarreta

Elkarrekin Errenteria

- Maite Gartzia Ontiveros
- Ion Collar Rioseco

Ez dira etorri, baina ezinetorria adierazi dute, Aizpea Otaegi Mitxelena eta Itziar Ostolaza Galdosek (EH Bildu Orereta/Errenteria).

Bertan dago, egintza fedatzeko, Nagore Sarasola Otermin Idazkaria.

1. 2020ko urriaren 26an eginiko ezohiko bilkurari dagokion aktaren irakurketa eta onespena, bidezkoa bada.

Oharrrik gabe onartu da.

Acta de la sesión ordinaria de Junta de Gobierno Local celebrada el día 03 de noviembre de 2020.

En la Casa Consistorial del Ayuntamiento de Errenteria, siendo las 09:15 horas del día 03 de noviembre de 2020, se reúnen en primera convocatoria, bajo la presidencia de la Teniente de Alcalde Garazi Lopez de Etxazarreta Auzmendi (EH Bildu Orereta/Errenteria) ante la ausencia de la Alcaldesa, las siguientes Concejales y Concejales:

EH Bildu Orereta/Errenteria

- Bernar Lemos Taberna
- José Ramón Gurrutxaga Zubizarreta

Elkarrekin Errenteria

- Maite Gartzia Ontiveros
- Ion Collar Rioseco

No asisten excusando su inasistencia, Aizpea Otaegi Mitxelena e Itziar Ostolaza Galdós (EH Bildu Orereta/Errenteria).

Asiste y da fe del Acto La Secretaria Nagore Sarasola Otermin.

1. Lectura y aprobación en su caso del Acta correspondiente a la Sesión Extraordinaria del 26 de octubre de 2020.

Se aprueba sin observación alguna.



2. Udal Informazioaren Segurtasun Politikaren Dokumentua eta bere 8 eranskinak, onartzea.

Administrazio elektronikoaren baitan Segurtasun Eskema Nazionala (aurrerantzean SEN) arautzen duen urtarrilaren 8ko 3/2010 Errege Dekretuaren helburua da konfiantza sortzea ulertzeko informazio-sistemek zerbitzu emango dutela eta informazioa kudeatuko dutela zehaztapen funtzionalen arabera, etenik edo kontrolik gabeko aldaketarik gabe eta bermatuta informazioa ez dela iritsiko baimenik ez duten pertsonengana.

Errenteriako Udalak, administrazio publiko den aldetik, Administrazio Elektronikoaren baitan Segurtasun Eskema Nazionala arautzen duen urtarrilaren 8ko 3/2010 Errege Dekretuaren 11.1 artikulua arabera, bete behar hau du: “disponer formalmente de su política de seguridad que articule la gestión continuada de la seguridad”.

Errenteriako Udalaren Informazio Segurtasuneko Batzordeak, S21sec enpresaren aholkularitzarekin, Informazioaren Segurtasun Politikari buruzko dokumentu bat prestatu du, eta dokumentu horrek, era berean, 8 eranskin ditu.

Errenteriako Udalaren Informazioaren Segurtasun Politikak identifikatzen ditu erantzukizunak, eta printzipio eta jarraibideak zehazten ditu Informazioaren eta Komunikazioaren Teknologien (IKT) bitartez kudeatutako zerbitzu eta aktiboen babes egokia eta jarraitua izateko. Informazioaren Segurtasun Politika da Errenteriako Udalak informazio- eta komunikazio-sistemak erabiltzea bere helburuak lortzeko baliatzen duen tresna. Segurtasunak, prozesu integral gisa hartuta, bere baitan hartzen ditu informazio- eta komunikazio-sistemen inguruko teknikako, giza baliabideetako,

2. Aprobar el Documento de la Política de Seguridad de la Información y sus 8 anexos.

El Real Decreto 3/2010 de 8 de enero, por el que se regula el Esquema Nacional de Seguridad (en adelante ENS) en el ámbito de la Administración Electrónica, persigue fundamentar la confianza en que los sistemas de información prestarán sus servicios y custodiarán la información de acuerdo con sus especificaciones funcionales, sin interrupciones o modificaciones fuera de control, y sin que la información pueda llegar a conocimiento de personas no autorizadas.

El Ayuntamiento de Errenteria tiene la obligación, como Administración pública, de “disponer formalmente de su política de seguridad que articule la gestión continuada de la seguridad”, conforme determina el art. 11.1 del Real Decreto 3/2010, de 8 de enero, por el que se regula el Esquema Nacional de Seguridad en el ámbito de la Administración Electrónica.

El Comité de Seguridad de la Información del Ayuntamiento de Errenteria con el asesoramiento de la empresa S21sec ha elaborado un documento de Política de Seguridad de la Información el cual cuenta con 8 anexos.

La Política de Seguridad de la Información del Ayuntamiento de Errenteria, identifica responsabilidades y establece principios y directrices para una protección apropiada y consistente de los servicios y activos de información gestionados por medio de las Tecnologías de la Información y de las Comunicaciones (TIC). La Política de Seguridad de la Información es el instrumento en que se apoya el Ayuntamiento de Errenteria para alcanzar sus objetivos utilizando de forma segura los sistemas de información y las comunicaciones. La seguridad, concebida como proceso integral, comprende todos



materialetako eta antolamenduko elementu guztiak, eta ulertu behar da ez produktu gisa, egokitzapeneko eta hobekuntzako etengabeko prozesu gisa baizik, kontrolatu, kudeatu eta monitorizatu behar dena, Erreterriako Udalean segurtasunaren kultura ezarrita.

los elementos técnicos, humanos, materiales y organizativos relacionados con los sistemas de información y las comunicaciones, y debe entenderse no como un producto, sino como un continuo proceso de adaptación y mejora, que debe ser controlado, gestionado y monitorizado, implantando la cultura de la seguridad en el Ayuntamiento de Erreterria.

Udal Informazioaren Segurtasun Politikaren Dokumentuak informazioa eta komunikazio tresnen kudeaketan SEN arauak eta izaera pertsonaleko datuak babesteari buruzko indarrean dagoen legeriak ezarritakoa betetzeko, Erreterriako Udalaren enplegatuek esparru horretan bete beharreko arauak jasotzen ditu.

El Documento de Política de Seguridad de la Información municipal, para dar cumplimiento a lo establecido por la legislación en vigor en relación a las normas ENS y a la protección de datos en la gestión de herramientas de información y comunicación, recoge las normas que el personal del Ayuntamiento de Erreterria debe cumplir en este ámbito.

Besteak beste dokumentu honekin datuak babesteko esparruan derrigorrezko informazioaren segurtasun dokumentua eguneratzen da, hala nola eranskinekin batera doan gainerako informazioa, besteak beste RAT (Registro de actividades de tratamiento) delakoa jasotzen du. Izan ere RGPD-ren 30. artikulua erregistro hau sortu behar duela adierazten du.

Con este documento se actualiza el documento de seguridad de la información obligatorio en el ámbito de la protección de datos, así como el resto de la información que se recoge en el anexo, entre otros, el RAT (Registro de actividades de tratamiento), ya que el artículo 30 del RGPD establece la obligación de crear dicho registro.

Erreterriako Udaleko Informazioaren Segurtasun Politikaren Batzordeak 2020ko urriaren 21ean baterako txosten tekniko-juridiko bat egin du, Informazioaren Segurtasun Dokumentua eta horren 8 eranskinak onartzearen aldekoa.

El Comité de Seguridad de la Información del Ayuntamiento de Erreterria ha redactado con fecha 21 de octubre de 2020 un informe técnico-jurídico conjunto, favorable a la aprobación del Documento de Seguridad de la Información y sus 8 anexos.

ZUZENBIDE OINARRIAK

■ 2016/679 Erregelamendua (EB), apirilaren 27koa, pertsona fisikoak babesteko datu pertsonalen tratamenduari buruzkoa. Aurrerantzean Erregelamendua.

■ 3/2018 Lege Organikoa, abenduaren 5koa, Izaera Pertsonaleko Datuak Babestu eta Eskubide Digitalen Bermeei buruzkoa.

■ 15/1999 Lege Organikoa, abenduaren 13koa,

LEGISLACIÓN APLICABLE

■ Reglamento (UE) 2016/679, apirilaren 27koa, "relativo a la protección de las personas físicas en lo que respecta al tratamiento de datos personales y a la libre circulación de estos datos". Aurrerantzean RGPD.

■ Ley orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales y garantía de los derechos digitales.

■ Ley orgánica 15/1999, de 13 de diciembre, de



Izaera Pertsonaleko Datuen babesari buruzkoa, indarrean dagoen ataletan.

1720/2007 Errege Dekretua, abenduaren 21ekoa, non bertan onartzen den 15/1999 Lege Organikoa, abenduaren 13koa, garatzeko Arautegia.

2/2004 Legea, otsailaren 25ekoa, Datu Pertsonaletarako Jabetza Publikoko Fitxategiei eta Datuak Babesteko Agentzia Sortzeari buruzkoa.

3/2010 Errege dekretua, urtarrilak 8koa, administrazio elektronikoen inguruan Seguridadeko Eskema Nazionala arautzen duena.

39/2015 legea, urriak 1ekoa, administrazio publikoen ohiko prozedura administratiboari buruzkoa.

Informatikako delegatuak egindako erabaki-proposamena, eta modernizazioko arduradunak espedientean jasotako akordio-proposamenari emandako adostasuna ikusita.

Horregatik guztiagatik, Udal honetako Alkateak eskuordetutako eskumenak baliatuz, Tokiko Gobernu Batzarrak, aho batez, honako hau,

ERABAKI DU

1. Udal Informazioaren Segurtasun Politikaren Dokumentua eta bere 8 eranskinak, onartzea.
- 2.- Dokumentuaren 3. Eranskinean jasotzen den RAT/TJE- udal Tratamendu Jardueren Erregistroaren sorrera onartzea.
- 3.- Udal datu babesaren delegatuak Udaleko erabiltzaileak informatu eta prestatuko ditu, udal Informazioaren Segurtasun Dokumentuan jasotakoak ezagutzera emanez.

Protección de Datos de Carácter Personal (los apartados que se encuentran en vigor).

Real Decreto 1720/2007, de 21 de diciembre, por el que se aprueba el reglamento de desarrollo de la ley orgánica 15/1999 de 13 de diciembre.

Ley 2/2004, de 25 de febrero, de Ficheros de Datos de Carácter Personal de Titularidad Pública y de Creación de la Agencia Vasca de Protección de Datos.

Real Decreto 3/2010, de 8 de enero, por el que se regula el Esquema Nacional de Seguridad en el ámbito de la Administración Electrónica.

Ley 39/2015, de 1 de octubre, del Procedimiento Administrativo Común de las Administraciones Públicas.

Vista la propuesta de acuerdo del Delegado de Informática y la conformidad dada por la responsable de modernización a la propuesta de acuerdo que consta en el expediente.

Por todo ello, en ejercicio de las competencias conferidas en virtud de delegación efectuada por la Alcaldía de este Ayuntamiento, la Junta de Gobierno Local por unanimidad,

ACUERDA

1. Aprobar el Documento de la Política de Seguridad de la Información y sus 8 anexos.
- 2.- Aprobar la creación del Registro de Actividades de Tratamiento municipal RAT-TJE recogido en el anexo 3 del documento.
- 3.- El delegado municipal de protección de datos informará y formará a las personas usuarias del Ayuntamiento, para dar a conocer lo recogido en el Documento de Seguridad de Información.



4.- Dokumentu hau eta bere eranskinak onartu ondoren, bera aplikatu beharrekoa izango da Errenteriako Udalean, eta, horrez gain, Udalak aurretik onartutako dokumentu guztiak eraginik gabe geratuko dira, besteak beste, 2016ko irailak 21ean TGBak onartutakoa.

5.- Errenteria Musikal udal erakunde autonomoari aplikagarria izango zaio Informazioaren Segurtasun Politikaren dokumentu hau, eranskinak ezik, behin behin organimo autonomoaren gobernu organoek dokumentuari lotzeko (adheritzeko) erabakia hartu ondoren. Errenteria Musikalek bere eranskin propioak onartu beharko ditu, RAT (Registro de Tratamiento de Actividades/ Tratamendu Jardueren Erregistroa) barne.

3. MADALEN KALEA 21-23 egindako 11 etxebizitza dituen eraikinari lehen erabilpen baimena ematea.

Tokiko Gobernu Batzarrak 2018ko abuztuaren 21ean erabaki zuen BAIMENA EMATEA Juan Ramón MICHELENA ZUBIZARRETAri, CONSTRUCCIONES MICHELENA Y LECUONA SUCESORES S.L. ordezkatzan duenari, **MADALEN KALEA 21-23an 12 ETXEBIZITZEz OSATUTAKO ERAIKINA EGITEKO**, Koldo Arruti de Blas arkitektoak idatzitako *“Proyecto Básico de un Bloque de 12 viviendas en Madalen kalea 21-23”* proiektuaren arabera (EHNAEOak 2018/01/10an ikuskatua).

Obrak amaitu ondoren, 2020ko irailaren 15ean, interesdunak jarraian aipatzen den obra amaierako dokumentazioa aurkeztu zuen:

1.- Obra Bukaerako Egiagtagiria, Koldo Ander Arruti de Blas arkitektoak sinatua, EHAEOak ikus-onetsia 2020/08/18e/an, hala nola José J. Michelena

4.- Tras la aprobación del documento y sus correspondientes anexos será de aplicación en el Ayuntamiento de Errenteria y, además, quedarán sin efecto todos los documentos previamente aprobados por el Ayuntamiento, entre otros, el aprobado por la JGL el 21 de septiembre de 2016.

5.- Será de aplicación en el organismo municipal autónomo Errenteria Musikal el Documento de Seguridad, salvo los anexos, una vez que los órganos de gobierno del organismo autónomo decidan adherirse al documento. Errenteria Musikal deberá aprobar sus propios anexos, incluido el RAT (Registro de Tratamiento de Actividades).

3. Concesión de licencia de primera utilización para el edificio de 11 viviendas construido en la calle MADALEN KALEA 21-23.

La Junta de Gobierno Local mediante acuerdo de 21 de agosto de 2018 concedió a Juan Ramón MICHELENA ZUBIZARRETA, en representación de CONSTRUCCIONES MICHELENA Y LECUONA SUCESORES S.L., licencia para la **CONSTRUCCION DE UN EDIFICIO DE 12 VIVIENDAS, en la calle MADALEN KALEA 21-23, según “Proyecto Básico de un Bloque de 12 Viviendas en Madalen kalea 21-23,”** redactado por por el arquitecto Koldo Arruti de Blas (visado por el COAVN el 10/01/2018).

Finalizadas las obras, con fecha 15 de septiembre de 2020, el interesado presenta la documentación final de obra, consistente en:

1.- Certificado Final de Obra, suscrito por el arquitecto Koldo Ander Arruti de Blas, visado por el C.O.A.V.N el 18/08/2020, así como por el arquitecto



Zubizarreta arkitekto teknikoak sinatua, Gipuzkoako AATEOak ikus-onetsia 2020/07/22e/an.

técnico José J. Michelena Zubizarreta, visado por el C.O.A.A.T. de Gipuzkoa el 22/07/2020.

2.- Obraren behin betiko likidazioa, Koldo Ander Arruti de Blas arkitektoak sinatua, EHAEOak ikus-onetsia 2020/08/18e/an, hala nola José J. Michelena Zubizarreta arkitekto teknikoak sinatua, Gipuzkoako AATEOak ikus-onetsia 2020/07/22e/an.

2.- Liquidación definitiva de la obra, suscrita por el arquitecto Koldo Ander Arruti de Blas, visado por el C.O.A.V.N el 18/08/2020, así como por el arquitecto técnico José J. Michelena Zubizarreta, visado por el C.O.A.A.T. de Gipuzkoa el 22/07/2020.

3.- Eraikinetako fatxadetako argazkiak.

3.- Fotografías de las fachadas de los edificios.

4.- Obra Bukaerako Dokumentazioa, Memoria eta Planoak, arkitekto horrek idatzia eta EHAEOak ikus-onetsiak 2020/08/18e/an.

4.- Documentación Fin de obra, Memoria y Planos redactados por el mismo arquitecto y con visado del C.O.A.V.N. de 18/08/2020.

Eraikina ikuskatzeko bisita egin eta gero konprobatu da obrak bat datozela aurkezturiko obra bukaerako dokumentazioarekin, non banaketan egindako aldaketa txikiak erakusten diren. Beste batzuen artean, laugarren solairuko A eta C etxebizitzak elkartu dira. Aldaketa horiek indarrean dagoen hirigintzako araudiarekin bat datoz.

Realizada visita de inspección al edificio se comprueba que las obras se ajustan a la documentación final de obra presentada, en la que se han reflejado pequeños cambios en la distribución. Entre otros, se han unido las viviendas A y C de la planta cuarta formando una única. Estas modificaciones se ajustan a la normativa urbanística vigente.

2020ko urriaren 13ean sinatu da "19,21 M2-KO LUR-SAIL BATEN URBANIZAZIOAREN HARRERA-AKTA. LUR-SAILA IZANGO DA BIDE-SISTEMA PUBLIKOAREN PARTE", urbanizazioa loturik dago eskabidearen xedeko eraikinari.

Con fecha 13 de octubre de 2020 se ha firmado el "ACTA DE RECEPCIÓN DE LA URBANIZACIÓN DE UN TROZO DE TERRENO DE 19,21 M2 DE SUPERFICIE QUE VA A FORMAR PARTE SISTEMA VIARIO PÚBLICO", urbanización vinculada a la edificación objeto de la solicitud.

Eragindako urbanizazioa osatu eta berritu da eta zuzentzat eman da.

Se ha completado y repuesto la urbanización afectada considerándose correcta la misma.

Honekin batera doa "Eraikuntza eta Etxebizitza Estatistika" inprimakia behar bezala beterik, Euskal Autonomia Erkidegoko Estatistikaren 4/86 Legeak ezarritakoaren arabera.

También se adjunta el impreso de "Estatística de Edificación y Vivienda" debidamente cumplimentado, en función de lo establecido en la Ley 4/86 de Estadística de la Comunidad Autónoma del País Vasco.



2020ko urriaren 16an, Ramon Ruiz de Mendoza Udal arkitektoak lehen erabilpen baimenaren aldeko txostena egin du.

Con fecha 16 de octubre de 2020 el arquitecto municipal emite informe favorable a la concesión de la licencia de primera utilización.

Hirigintzako delegatuak egindako erabaki-proposamena eta Udal idazkariak espedientean jasotako akordio-proposamenari emandako adostasuna ikusita.

Vista la propuesta de acuerdo del Delegado de Urbanismo y la conformidad dada por la Secretaria General a la propuesta de acuerdo que consta en el expediente.

Horregatik guztiagatik, Udal honetako eskuordetutako eskumenak baliatuz, Tokiko Gobernu Batzarrak, aho batez, honako hau

Por todo ello, en ejercicio de las competencias conferidas en virtud de delegación efectuada por este Ayuntamiento, la Junta de Gobierno Local, por unanimidad,

ERABAKI DU

ACUERDA

1º.- **Ematea** Juan Ramón MICHELENA ZUBIZARRETAri, CONSTRUCCIONES MICHELENA Y LECUONA SUCESORES S.L. ordezkatzan duenari **MADALEN KALEA 21-23 egindako 11 etxebizitza dituen eraikinari lehen erabilpen baimena**, aurkeztutako obra amaierako dokumentazioaren arabera eta erabaki honen azalpen zatian aipatzen dena, **honako baldintzekin:**

1º.- **Conceder a** Juan Ramón MICHELENA ZUBIZARRETA, en representación de CONSTRUCCIONES MICHELENA Y LECUONA SUCESORES S.L, **licencia de primera utilización para el edificio de 11 viviendas** construido en en la calle **MADALEN KALEA 21-23**, según documentación final de obras aportada y que se hace constar en la parte expositiva, **con los siguientes condicionantes:**

Etxebizitzen ezaugarriak:

Características de las viviendas:

11 etxebizitzak era honetan banatu dira:

Las 11 viviendas se distribuyen de la siguiente manera:

- Madalen kalea, 21 zk.:
- 1. solairua: 3 etxebizitza, A,B eta C
- 2. solairua: 3 etxebizitza, A,B eta C
- 3. solairua: 3 etxebizitza, A,B eta C
- 4. solairua: 2 etxebizitza, batera A-C eta B

- Madalen kalea, nº 21:
- Planta 1ª: 3 viviendas, A, B y C
- Planta 2ª: 3 viviendas, A, B y C
- Planta 3ª: 3 viviendas, A, B y C
- Planta 4ª: 2 viviendas, A-C unidas y B

Beheko solairua lokal komertzialak izateko aurreikusitako dago.

La planta baja está prevista para locales comerciales.



Baimen hau emateak ez dakar berekin jarduera eta irekitze baimena izatea, eraikineko beheko solairuan instalatuko diren lokal komertzialetarako. Horiek tramitatu beharko dira indarrean dagoen legediaren arabera.

La concesión en su caso, de la presente licencia no presupone el otorgamiento de la licencia de actividad y apertura de los locales comerciales a instalar en la planta baja del edificio que se deberán tramitar conforme a la normativa vigente.

2 .- Dagozkien zergak ordainduko dira 915.111,96 eurotako zerga oinarrien arabera.

2º.- Se abonarán los correspondientes derechos municipales sobre la base de 915.111,96 euros.

4. Asociación Cultural Elipsis udal erregistroan inskribatzea.

4. Inscripción de la Asociación Cultural Elipsis en el registro Municipal de Asociaciones.

Errenteriako Udalak, 2001eko irailaren 28an, Herriaren Onurakoak izan eta Dirua irabaztea xede ez duten elkarten udal erregistroa arautzen duen erregelamendua onartu zuen.

Con fecha 28 de septiembre del 2001 el Ayuntamiento de Errenteria aprobó el Reglamento Regulator del Registro Municipal de Asociaciones de Interés Municipal sin Ánimo de Lucro

2020ko irailaren 16aan GORKA LIZASO FERNANDEZ jaunak **ASOCIACION CULTURAL ELIPSIS** erakundea ordezkatzuz, aipatutako erregistroan inskribatzeko eskaera egin zuen.

Con fecha 16 de septiembre de 2020, GORKA LIZASO FERNANDEZ en representación de la asociación **ASOCIACION CULTURAL ELIPSIS** solicita la inscripción en dicho registro.

Espedientean, honako dokumentazioa ageria da:

En el expediente consta la siguiente documentación:

- Eusko Jaurlaritzako Elkarten Erregistroan inskribatua dagoela adierazten duen agiriaren frogagiria.
- Elkartearen estatutuak.
- Zuzendaritzako kargudunen zerrenda.

- Certificado de inscripción de la entidad en el Registro General de Asociaciones del Gobierno Vasco.
- Estatutos de la Asociación.
- Relación de las personas que ocupan cargos directivos.

Kultur Arduradun Teknikoak 2020ko urriaren 26an elkarte inskribatzearen txostena eman du.

El Responsable Técnico de la subárea de Cultura con fecha 26 de octubre de 2020 informa la inscripción de la citada asociación.

Kultura Azpisaileko Zinegotzi Delegatuaren proposamenez.

A propuesta del Concejal Delegado de la Subárea de Cultura.

Udal honetako Alkatetzak eskuordetutako eskumenak

En ejercicio de las competencias conferidas en virtud



baliatuz, Tokiko Gobernu Batzarrak, aho batez,
honako hau,

de delegación efectuada por la Alcaldía de este
Ayuntamiento, la Junta de Gobierno Local por
unanimidad,

ERABAKIDU

ACUERDA

1.- **ASOCIACION CULTURAL ELIPSIS** Udal
Erregistroan inskribatzea.

1.- La inscripción de la asociación **ASOCIACION
CULTURAL ELIPSIS** en el Registro Municipal de
Asociaciones.

2.-Honen berri interesatuari eta kontuhartzaitzari
ematea Udal Araudiko 9. artikuluko ondorioak izan
ditzan.

2.- Dar cuenta al interesado así como a Intervención
de Fondos Municipales a efectos del artículo 9 del
reglamento Municipal.

Eta azertu beharreko gai gehiagorik ez zegoenez,
presidenteak bilkura amaitutzat eman du egun bereko
09:30 zirela. Eta aztertutakoa eta erabakitakoa jasota
gera dadin Akta hau egin dut. Idazkari orokorrak.

Y sin más asuntos de los que tratar, la Presidenta
levanta la Sesión, siendo las 09:30 horas del día de
la fecha. Y para constancia de lo tratado y de los
acuerdos adoptados, extendiendo la presente acta. La
Secretaria General.

Errenteria, 2020ko azaroaren 03a

Errenteria, 03 de noviembre de 2020

Idazkaria / La Secretaria
Nagore Sarasola Otermin



Egiaztapen Kode Segurua/Código Seguro de Verificación: **ESKU4352e5f6-3933-47db-9763-a0211a79d009**

Dokumentu elektronikoa honen paperezko kopiaren osotasuna eta sinadura egiaztatzeke, sar ezazu egiaztapen kode segurua egoitza elektronikoan:
<https://uzt.gipuzkoa.eus?De=06710>

Compruebe la integridad y firma de la copia en papel de este documento electrónico, introduciendo el código seguro de verificación en la sede
electrónica: **<https://uzt.gipuzkoa.eus?De=06710>**

Sinaduren laburpena / Resumen de firmas

Titulua / Título:

2020IGOB0022-AKTA/ACTA